

**yesterday  
today  
tomorrow**



# **YTT FINANCIAL REPORT 2021**

# English Translation of Financial Report

# exponens

**YESTERDAY TODAY TOMORROW**

29 rue Clavel

PARIS

Financial statements on

31/12/2021

## Assets Balance Sheet

<b>FIXED ASSET</b>				
<p><i><b>Intangible assets</b></i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Setting fees</li> <li>Research and Development fees</li> <li>Other intangible assets</li> <li>Down payments</li> </ul> <p><i><b>Tangible assets</b></i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Lots</li> <li>Constructi ons</li> <li>Technical, material and tooling Inst.</li> <li>Other tangible assets</li> <li>Ongoing tangible assets</li> <li>Down payments</li> <li>Assets encumber fee (commodate)</li> </ul> <p><i><b>Financial assets</b></i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(l) Participations</li> <li>Credits attached to participations</li> <li>Other fixed titles</li> <li>Loans</li> <li>Other financial assets</li> </ul>				
<b>TOTAL</b>	0	0	<b>u</b>	<b>u</b>
(l)				
Liaison account (II)				
<b>CURRENT ASSETS</b>				
<p><i><b>Stocks and on-going</b></i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Raw material and other supplies</li> <li>On going production of goods and services</li> <li>Intermediary and finished products</li> <li>Goods</li> </ul> <p>Down payments on orders</p> <p><i><b>Exploitation receivables</b></i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(2) User receivables and linked accounts</li> <li>Other receivables</li> </ul> <p>Transferable security value</p> <p>Disponibilities</p> <p>Prepayments</p> <p>(3)</p>			11325	3815
<b>TOTAL</b>	<b>u</b>	<b>u</b>	11325	3815
(III)				
Deferred charges (IV)				
Bond redemption premiums (V)				
Currency translation adjustment (VI)				

<b>TOTAL GENERAL (I à VI)</b>	0	0	113 25	<b>381 5</b>
-----------------------------------	---	---	-----------	------------------

(1) Incl. Less than 1 year				
(2) Incl. over 1 year				
(3) Incl. over 1 year				

## Liability Balance Sheet

<b>ASSOCIATIVE FUNDS</b>		
<i>Equity funds</i>		
Associative funds w/o repossession rights Revaluation variance		
<i>Reserve</i>		
Unavailable reserve		
Statutory and contractual reserve		
Regulated reserve		
Other		
reserve	381	240
Reported to	6	3576
new	621	
Result of the <b>exercice (over or under)</b>	3	
<i>Other associative funds</i>		
Associative funds with repossession rights (contrib, inherit, donation,..) Revaluation variance		
Investment subsidy affected to non-renewable goods by the association		
Regulated reserve		
Ownership rights (commodate)		
<b>TOTAL (I)</b>	<b>100</b>	<b>3816</b>
	<b>29</b>	
Liaison accounts <b>(II)</b>		
<b>PROVISION FOR LIABILITIES AND CHARGES</b>		
Provision for liabilities		
Provision for charges		
<b>TOTAL (III)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>DEDICATED FUNDS</b>		
On operating grant		
On other ressources		
<b>TOTAL (IV)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Debts (1)		
Bond issues (2)		
Loans and other borrowings from credit institutions		
(3) Loans and diverse debts		
Down payments recieved for ongoing orders		
Credit account		
Supplier debts and related accounts	1296	
Fiscal and social debts		
Debts on assets and related accounts		
Other debts		
<b>Liabilities regulation accounts</b>		
Deferred revenue		
<b>TOTAL (V)</b>	<b>1296</b>	<b>0</b>
Liability translation difference <b>(VI)</b>		
<b>TOTAL GENERAL (I à VI)</b>	<b>1132</b>	<b>381</b>
	<b>5</b>	<b>6</b>
(1) Incl. Over 1 year		
(2) Incl. Participitive loans		
(3) Incl. Current bank facilities and overdrafts		

## Profit and loss account

<b>OPERATING REVENUE</b>		
Sale of goods Production sold		
Service delivery		
<b>Net investment income</b>		<b>u</b>
Stored production Immobilized production Contribution		
Raisings		
Inherit. and donations Operation subsidy		25000
Regulated financing associated revenues In-kind donations sales		
Other revenues		
Recoveries on supplies and amortizations Cost transfers		
<b>TOTAL Operating revenue (I)</b>	<b>(I)</b>	<b>25000</b>
<b>OPERATING COSTS</b>		
Purchase of goods		
Goods supplies variations		
Purchase of raw materials and other supplies		
Raw material and other supplies variation and external costs (2)	Other purchases	1838
Taxes and included payments Wages and salaries		
Social costs		10910
Assets depreciation charge Provisions for current assets		6039
Provisions for risks and expenses		
Subsidies given by the association		
Other costs		
<b>TOTAL OPERATING COSTS (3)</b>	<b>(II)</b>	<b>18787</b>
Transferred profit from joint operations		
Overflow transferred		
(III)		
Shortfall transfered (IV)		
Share of income from joint operations (III - IV)		<b>u</b>
<b>1- OPERATING RESULT</b>	<b>(I-II+III-IV)</b>	<b>621 3</b>
		<b>3576</b>

## Profit and loss account

<b>FINANCIAL PROCEEDS</b>			
From participation	(4)		
Other securities, other receivable assets			
(4) Other interest and assimilated proceeds			
(4) release of provisions and reclassification of costs			
Foreign exchange gains			
Net income from sales of marketable securities			
<b>TOTAL FINANCIAL PROCEEDS</b>	<b>(V)</b>	<b>u</b>	<b>0</b>
<b>FINANCIAL COSTS</b>			
Depreciation and provisions			
Interest and assimilated costs	(5)		
Losses on sales of marketable securities			
Net expenses on the sale of marketable securities			
Cost transfert			
<b>TOTAL FINANCIAL COSTS</b>	<b>(VI)</b>	<b>u</b>	<b>0</b>
<b>2 – FINANCIAL RESULT</b>	<b>(V-VI)</b>	<b>0</b>	<b>u</b>
<b>3 – CURRENT RESULT BEFORE TAX</b> <b>(I - II + III -IV + V - VI)</b>		621 3	3576
<b>EXTRAORDINARY PROCEEDS</b>			
On management exercise			
On capital transaction			
Reversals of provisions, expense transfers			
<b>TOTAL EXTRAORDINARY PROCEEDS</b>	<b>(VII)</b>	<b>u</b>	<b>u</b>
<b>EXTRAORDINARY EXPENSES</b>			
On management exercise			
On capital transaction			
Depreciation and provisions			
<b>TOTAL EXTRAORDINARY EXPENSES</b>	<b>(VIII)</b>	<b>0</b>	<b>u</b>
carrying over unused quantities from previous exercise	<b>(IX)</b>		
ommitments to be fulfilled from designated resources	<b>(X)</b>	0	
<b>PROFIT TAX</b>	<b>(XI)</b>		
TOTAL PROCEEDS	(I + III + V + VII + IX)	25000	4000
TOTAL EXPENSES	(II + IV + VI + VIII + X + XI)	18787	424
<b>5- OVERFLOW OR SHORTFALL</b>	<b>PROCEEDS -</b>	<b>621</b>	<b>3576</b>
<b>EXPENSES</b>		<b>3</b>	
<b>EVALUATION OF IN-KIND DONATIONS</b>			
<b>PROCEEDS</b>			
Volunteers	In-kind delivery		
In-kind donation			
<b>TOTAL</b>			<b>u</b>
<b>EXPENSES</b>			
Assistance in kind			
goods or services provided free of charge	Volunteers		
<b>TOTAL</b>			<b>0</b>

Original version of financial report

**exponens**

**YESTERDAY TODAY TOMORROW**

29 rue Clavel  
PARIS

ETATS FINANCIERS AU 31/12/2021



## Bilan Actif

<b>ACTIF IMMOBILISE</b>  <i><b>Immobilisations incorporelles</b></i> Frais d'établissement Frais de recherche et développement Autres immobilisations incorporelles Avances et acomptes  <i><b>Immobilisations corporelles</b></i> Terrains Constructi ons Inst. Techniques, matériel et outillage Autres immobilisations corporelles Immobilisations corporelles en cours Avances et acomptes Immobilisations grevées de droits (commodat)  <i><b>Immobilisations financières</b></i>  (1) Participations Créances rattachées à des participations Autres titres immobilisés Prêts Autres immobilisations financières				
<b>TOTAL</b>	0	0	<b>0</b>	<b>0</b>
(I) Comptes de liaison				
(II)				
<b>ACTIF CIRCULANT</b>  <i><b>Stocks et en-cours</b></i> Matières premières et autres approvisionnements En cours de production de biens et services Produits intermédiaires et finis Marchandises  Avances et acomptes versés sur commandes  <i><b>Créances d'exploitation</b></i>  (2) Créances usagers et comptes rattachés Autres créances  Valeurs mobilières de placement Disponibilités Charges constatées d'avance  (3)				
<b>TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	11325	3815
(III)				
(IV) Charges à répartir sur plusieurs exercices				

Primes de remboursements des obligations (V)				
Ecart de conversion Actif (VI)				
<b>TOTAL GENERAL (I à VI)</b>	0	0	113 25	<b>381 5</b>
(1) Dont à moins d'un an				
(4) Dont à plus d'un an				
(5) Dont à plus d'un an				

## Bilan Passif

<b>FONDS ASSOCIATIFS</b>		
<i><b>Fonds Propres</b></i>		
Fonds associatifs sans droit de reprise		
Ecart de réévaluation		
<i><b>Réserves</b></i>		
Réserves indisponibles		
Réserves statutaires et contractuelles		
Réserves réglementées		
Autres		
réserves Report	381	240
à nouveau	6	3576
<b>Résultat de l'exercice (excédent ou déficit)</b>	621	
	3	
<i><b>Autres Fonds Associatifs</b></i>		
Fonds associatifs avec droit de reprise (apports, legs, donations,...)		
Ecart de réévaluation		
Subvention d'investissement affectées à des bien non renouvelables par l'associati	on	
Provisions réglementées		
Droits des propriétaires (commodat)		
<b>TOTAL (I)</b>	<b>100</b>	<b>3816</b>
	<b>29</b>	
Comptes de liaison (II)		
<b>PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES</b>		
Provisions pour risques		
Provisions pour charges		
<b>TOTAL (III)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>FONDS DEBIES</b>		
Sur subventions de fonctionnement		
Sur autres ressources		
<b>TOTAL (IV)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>DETTES (1)</b>		
Emprunts obligataires (2)		
Emprunts et dettes auprès d'établissements de crédit (3)		
Emprunts et dettes financières diverses		
Avances et acomptes reçus sur commandes en cours		
Comptes usagers créditeurs		
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	1296	
Dettes fiscales et sociales		
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés		
Autres dettes		
<b>COMPTES DE REGULARISATION PASSIF</b>		
Produits constatés d'avance		
<b>TOTAL (V)</b>	<b>1296</b>	<b>0</b>
Ecart de conversion Passif (VI)		
<b>TOTAL GENERAL (I à VI)</b>	<b>1132</b>	<b>381</b>
	<b>5</b>	<b>6</b>
(4) Dont à plus d'un an		
(5) Dont emprunts participatifs		
(6) Dont concours bancaires courants et soldes créditeurs de banques		

## Compte de Résultat

<b>PRODUITS D'EXPLOITATION</b>			
Ventes de marchandises Production vendues Prestation de services			
<b>MONTANT NETS DES PRODUITS D'EXPLOITATION</b>			<b>0</b>
Production stockée Production immobilisée Cotisations			
Collectes			
Legs et donations Subvention d'exploitation			25000
Produits liés à des financements réglementaires Ventes de dons en nature			
Autres produits			
Reprises sur provisions et amortissements Transferts de charges			
<b>TOTAL DES PRODUITS D'EXPLOITATION (1)</b>		<b>(I)</b>	25000
<b>CHARGES D'EXPLOITATION</b>			
Achats de marchandises			
Variation de stock de marchandises			
Achats de matières premières et autres approvisionnements			
Variation de stock de matières premières et autres approvisionnements Autres achats et charges externes (2)			1838
Impôts et taxes et versements assimilés Salaires et traitements			10910
Charges sociales			6039
Dotations aux amortissements sur immobilisations Dotations aux provisions sur actif circulant Dotations aux provisions pour risques et charges Subventions accordées par l'association			
Autres charges			
<b>TOTAL DES CHARGES D'EXPLOITATION (3)</b>		<b>(II)</b>	<b>18787</b>
Quotes-parts de résultat sur opérations faites en communs			
Excédent transféré			
(III)			
Déficit transféré (IV)			
Résultat des opérations faites en commun (III - IV)			<b>0</b>
<b>1- RESULTAT D'EXPLOITATION</b>		<b>(I-II+III-IV)</b>	621 3
			3576

## Compte de Résultat

<b>PRODUITS FINANCIERS</b> De participations (4) Autres valeurs mobilières, créances d'actif immobile (4) Autres intérêts et produits assimilés  (4) Reprises sur provisions financières et transfert de charges financiers Différences positives de changes Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement			
<b>TOTAL DES PRODUITS FINANCIERS (V)</b>	<b>0</b>		<b>0</b>
<b>CHARGES FINANCIERES</b> Dotations aux amortissements et provisions Intérêts et charges assimilées (5) Différences négatives de changes Charges nettes sur cessions de valeurs mobilières de placement Transferts de charges			
<b>TOTAL DES CHARGES FINANCIERES (VI)</b>	<b>0</b>		<b>0</b>
<b>2 - RESULTAT FINANCIER (v-vi)</b>	<b>0</b>		<b>0</b>
<b>3 - RESULTAT COURANT AVANT IMPOTS (I - II + III - IV + V - VI)</b>	621 3		3576
<b>PRODUITS EXCEPTIONNELS</b> Sur opérations de gestion Sur opérations en capital Reprises sur provisions et transferts de charges			
<b>TOTAL DES PRODUITS EXCEPTIONNELS (VII)</b>	<b>0</b>		<b>0</b>
<b>CHARGES EXCEPTIONNELLES</b> Sur opérations de gestion Sur opérations en capital Dotations aux amortissements et aux provisions			
<b>TOTAL DES CHARGES EXCEPTIONNELLES (VIII)</b>	<b>0</b>		<b>0</b>
Report des ressources non utilisées des exercices antérieurs (IX) Engagements à réaliser sur ressources affectées (X)			
<b>IMPOTS SUR LES BENEFICES (XI)</b>			
TOTAL DES PRODUITS (I + III + V + VII + IX)	25000		4000
TOTAL DES CHARGES (II + IV + VI + VIII + X + XI)	18787		424
<b>5- EXCEDENT ou DEFICIT (Produits - Charges)</b>	<b>621 3</b>		<b>3576</b>
<b>EVALUATION DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES EN NATURE</b>			
<b>Produits</b>			
Bénévolats Prestations en nature			
Dons en nature			
<b>TOTAL</b>			<b>0</b>
<b>Charges</b>			
Secours en nature			
Mise à disposition gratuite de biens et services			
Personnel bénévole			
<b>TOTAL</b>			<b>0</b>